

**Zeitschrift:** Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

**Herausgeber:** Schweizerische Verkehrszentrale

**Band:** 48 (1975)

**Heft:** 7

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

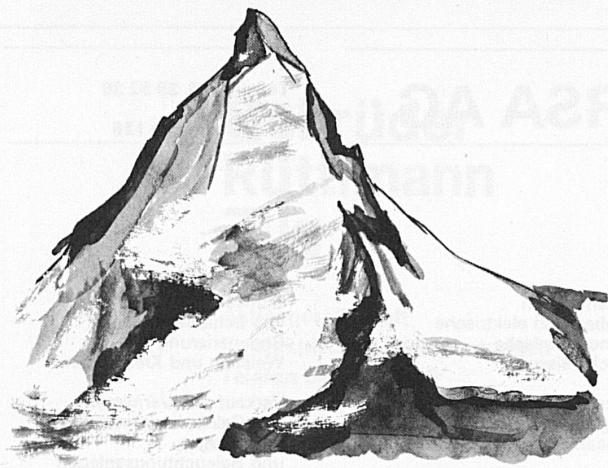
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# ★ WALLIS ★



## ZERMATT 1620m

Ferien nach Mass

Der Klimakurort ohne Autos

- Erstklassiges Wandergebiet, 388 km
- Hochalpines Bergsteigerzentrum, Bergsteigerschule
- Sommerski: 8 Skilifte
- Tennis, Vita-Parcours, Fitness-Center
- Alpines Museum, Gletschergarten
- 90 Hotels und Pensionen, zahlreiche Ferienwohnungen
- Mit den Bergbahnen ins höhergelegene Wandergebiet

Auskunft: Verkehrsbüro, 3920 Zermatt  
Tel. 028 7 78 55, Telex 38 130



Prospectus et renseignements par votre agence de voyages, les offices de tourisme locaux ou l'Union valaisanne du tourisme, 1951 Sion, téléphone 027 2 21 02, télex 38 164

Auskunft und Prospekte sind bei den Reisebüros, den lokalen Verkehrsvereinen und dem Walliser Verkehrsverband, 1951 Sitten, Telefon 027 2 21 02, Telex 38 164, erhältlich

## Crans-Montana

La station où l'on revient  
Il posto dove si torna  
The resort You return to  
Der Kurort, dem man treu bleibt  
Été 1975: prix inchangés



Informations Auskünfte Informazioni

Offices du tourisme  
CH - 3963 Crans  
Telex 38 173  
Tél. 027 41 21 32  
CH - 3962 Montana  
Telex 38 203  
Tél. 027 41 30 41

(Numéros de téléphone valables dès le 13.5.75)

## VERBIER 1500-3023m

Eventail complet en hôtels, chalets et appartements.  
La plupart des sports d'été - Piscine chauffée - Approach-golf (18 trous) - Promenades variées - Vaste réserve naturelle - Ecole suisse d'alpinisme.  
6 remontées mécaniques - **Mont-Gelé** (3023 m) en moins de 20 min. par téléphérique.  
Excellent accès routier toute l'année.

Office du tourisme,  
1936 VERBIER  
Tél. 026 7 12 50



## Grimentz

1570 m  
Val d'Anniviers

Piscine - Tennis - Minigolf - Chemin de promenades en forêts.  
Hôtels + appartements.  
Renseignements:  
Société de développement  
Tél. 027 65 12 42



## «Champéry-Planachaux»

Station été-hiver des «Portes du Soleil» 1050-2300 m

**En hiver:** 152 remontées mécaniques, 520 km de pistes balisées, ski de randonnée, de fond, patinoire artificielle, halle couverte de curling, piscine couverte et chauffée, initiation à la plongée sous-marine

**En été:** 12 tennis, halle de glace couverte (curling, patinage), 2 piscines chauffées (couverte et plein air), équitation, golf, vol Delta, école suisse d'alpinisme, nombreuses promenades et excursions, pêche en rivière

Nombreux hôtels, chalets, appartements de vacances.  
**Renseignements:** Office du tourisme CH - 1874 Champéry  
Tél. 025 8 41 41, Telex 25980 CH

## Morgins

1400-2500 m

### Excursions sans frontières

Piscine chauffée - 4 tennis - Hôtels - Appartements - Chalets  
Restaurants - Tea-rooms - Chemins balisés - Golf de 18 trous à 25 min.

### Renseignements:

Office du tourisme, tél. 025 8 33 64

## Naters

Im Rhonetal, 600m ü. M. Idealer Ausgangspunkt für Halbtags- und Tagesausflüge. - Thermalbad Briglerbad 10 Autominuten entfernt

### Blatten

Ein echtes Walliser Dorf in der richtigen Höhenlage (1322 m ü. M.) - 8 km von Brig - 300 Gratis-Parkplätze

### Belalp

2200 m ü. M. ob dem Grossen Aletschgletscher. Herrliches Alpenpanorama mit vielen Wander- und Tourenmöglichkeiten, abseits des Verkehrs und ohne Autos. - Mit der Luftseilbahn (80er-Kabine) in 7 Min. erreichbar

Die Region Naters-Blatten-Belalp verfügt über 15 gepflegte Hotels mit 700 Betten und 170 Ferienwohnungen und Chalets mit 800 Betten

### Auskunft und Prospekte:

Verkehrsbüro 3901 Blatten VS,  
Telefon 028 3 13 85

# ★ VALAIS ★

## Haute-Nendaz

1300 m

En été, idéal pour votre famille.

Du glacier à la station, promenades reposantes le long des bisses. Votre hôtel, appartement ou chalet, offre un magnifique panorama, un ensoleillement maximum.

Piscines, tennis, promenades à cheval, pétanque, télécabine, télésiège.

A 8 km, Super-Nendaz, appart'hôtel de 500 lits, piscine et tennis.

Vacances calmes et avantageuses en mai-juin, septembre-octobre.

A votre service: Office du tourisme  
1961 Haute-Nendaz  
Tél. 027 454 04,  
dès le 14 mai 1975 027 88 14 44

## Super-Nendaz

8000 lits

1700 m

Das Wallis, seit jeher ein berühmtes Reiseland, ist zum eigentlichen Ferienparadies geworden. ■ Wer mit der Zeit geht, kommt ins Wallis. Dieses Traumland ist zum Symbol für Freude und Erholung geworden. ■ Traditionelle Gastfreundschaft, Vorzugsklima, Verschiedenartigkeit, grossartige Landschaft und echtes Brauchtum verbinden sich heute im Wallis mit raffiniertem Komfort und modernster touristischer Ausstattung. ■ Haben Sie einen Wunsch? Hier, inmitten fast unbegrenzter Möglichkeiten, wird er in Erfüllung gehen. ■ Kommen Sie ins Wallis, wann immer Sie wollen. Jede Jahreszeit bietet Ihnen schönere Ferien.

## Evolène 1380 m

Tél. 027 83 12 35

## Les Haudères 1450 m

Tél. 027 83 11 29

## Arolla 2000 m

Tél. 027 83 11 67

## La Sage 1700 m

Tél. 027 83 12 80

Stations été/hiver à 24 km de Sion. Air pur et repos. Costumes et traditions. Nombreuses promenades et excursions. Ecole d'alpinisme. Guides. Skilifts, écoles suisses de ski. Ski de fond et de haute montagne. Patinoires, curling, pistes de luge. Hôtels, chalets et appartements, colonies, dortoirs, dancings. Prix modérés.



## Wanderwochen Frühjahr und Herbst

### Rieder alp

1950 m

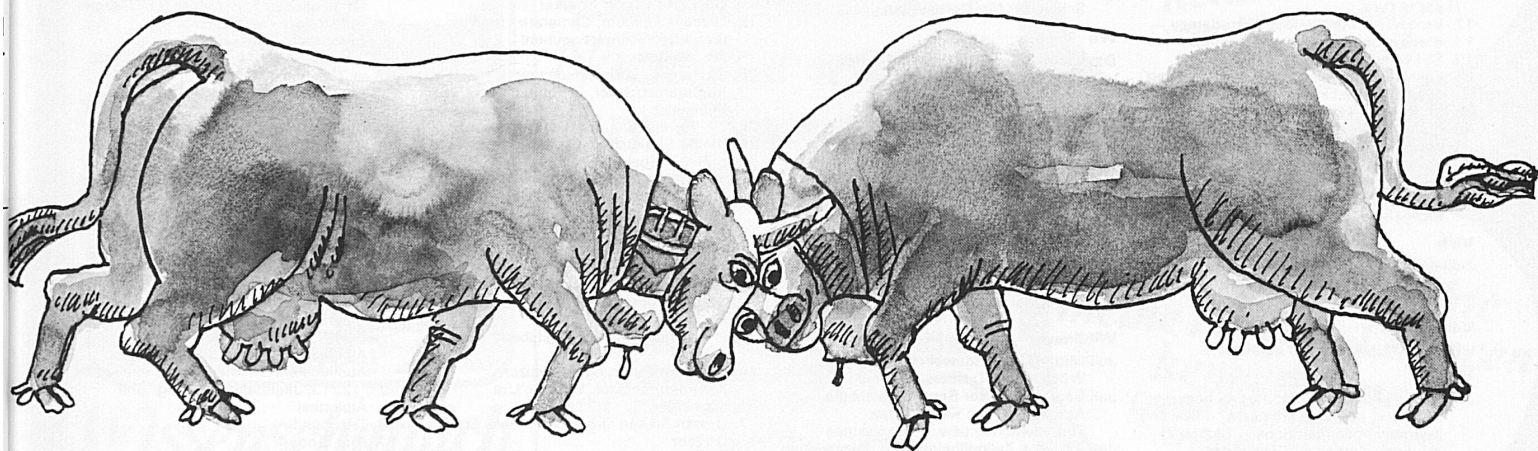
Autofreier Kurort  
Naturschutzreservat Aletschwald

#### Wochenpauschale:

Frühjahr ab Fr. 316.- bis Fr. 449.-

Herbst ab Fr. 330.- bis Fr. 463.-

Verkehrsbüro, 3981 Rieder alp, Telefon 028 533 66



## GRÄCHEN

1617 m

1000 Hotel- und  
3000 Chaletbetten

Ruhiger Kurort mit  
zahlreichen Sportmöglichkeiten

Auskunft:

Verkehrsbüro, 3925 Grächen  
Telefon 028 403 90



VS 1950 m ü. M.

Alpiner Ferienort ohne Autos  
350 Hotel- und 2500 Chaletbetten  
Wanderparadies am grössten  
Gletscher Europas. Aletschwald  
Geführte Wanderungen, Vita-Parcours,  
Reiten, Baden, Rudern und Fischen.  
Neue Luftseilbahn (125-Personen-Kabinen)

Auskunft  
und Prospekte:  
Verkehrsbüro Bettmeralp  
Telefon 028 532 91  
Luftseilbahn Betten-Bettmeralp  
Telefon 028 532 81

## Champex-Lac

1480 m

Station d'été et d'hiver au bord d'un lac  
de montagne romantique, près du Grand-  
St-Bernard. Hôtels et appartements de  
vacances, piscine chauffée, aviron,  
pêche, tennis, 100 km de promenades,  
télésiège, jardin alpin, flore.

Prix spéciaux: Mai-juin-sept.-oct.

Office du tourisme:  
1938 Champex-Lac, tél. 026 4 12 27.